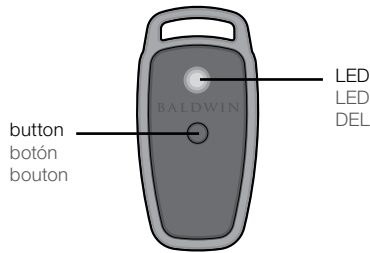
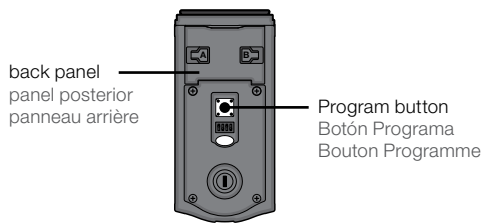


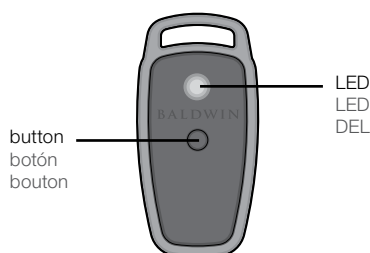
- 1** To activate the fob for the first time after unboxing, press and release the fob's button (do not press and hold). The fob's internal LED will flash green.
- Para activar el llavero transmisor por primera vez después de sacarlo de la caja, presione y suelte el botón del llavero transmisor (no presione y mantenga). El LED interno parpadeará en color verde.
- Pour activer le porte-clés électronique pour la première fois après l'avoir retiré de la boîte, appuyez puis relâchez le bouton sur le porte-clés électronique (ne pas maintenir appuyé). Le témoin DEL interne clignote en vert.



- 2** Remove the interior cover or window to gain access to the back panel of your Baldwin lock. See your owner's manual for detail.
- Retire la tapa interior o la ventana para acceder al panel posterior de la cerradura Baldwin. Véase su manual del propietario para más detalles.
- Retirez le couvercle intérieur ou la fenêtre pour accéder au panneau arrière de votre serrure Baldwin. Consultez le manuel du propriétaire pour les détails.



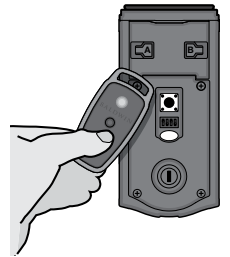
- 3** Press and release the fob's button again to initiate pairing. The LED will begin to blink green.
- Presione y suelte el botón de nuevo para iniciar el registro. El LED interno comenzará a destellar en color verde.
- Appuyez puis relâchez le bouton à nouveau pour commencer le couplage. La DEL interne commencera à clignoter en vert.



- 4** Press and hold the Program button on the back panel for two (2) seconds.
- Presione y mantenga el botón Programa en el panel posterior durante dos (2) segundos.
- Appuyez et maintenez enfoncé le bouton Programme sur le panneau arrière pendant deux (2) secondes.



- 5** Hold the fob close against the back panel. The fob's LED will begin to blink faster. When it turns solid green, the fob is successfully enrolled. If the LED flashes red, pairing is unsuccessful.
- Mantenga el llavero transmisor cerca del panel posterior. El LED del llavero transmisor comenzará a destellar más rápido. Una vez el LED del llavero transmisor se vuelva color verde sólido, el llavero transmisor se registró satisfactoriamente. Si el LED parpadea en color rojo, el registro no tiene éxito.

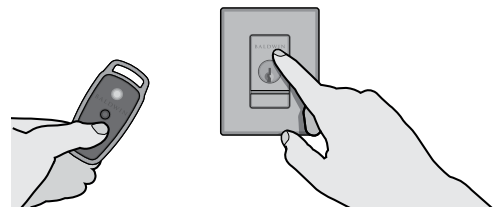


Tenez le porte-clés électronique à proximité du panneau arrière. La DEL verte du porte-clés commence à clignoter plus rapidement. Lorsqu'elle s'arrête de clignoter, le porte-clés est couplé à la serrure. Si la DEL clignote en rouge, le couplage échoue.

- 6** Bring your fob and standard key outside and close the door. Make sure there is a clear line of sight between the fob and lock. Test the fob to make sure it locks and unlocks the door.

Vaya afuera de la casa con el llavero transmisor y la llave estándar y cierre la puerta. Asegúrese de que haya una línea de visión clara entre la cerradura y su llavero transmisor. Asegúrese de que el llavero transmisor puede bloquear y desbloquear la puerta.

Tenez-vous à l'extérieur de la maison avec le porte-clés électronique et une clé standard et fermez la porte. Assurez-vous de l'absence de tout obstacle entre le porte-clés et la serrure. Testez le porte-clés pour vous assurer qu'il verrouille et déverrouille la porte.



If you are unable to pair the fob, reboot the lock and try steps 2-6 again. To reboot, remove the battery pack, wait a few seconds, then reinsert the battery pack.

Si no puede registrar el llavero transmisor, reinicia la cerradura y repita los pasos 2-6. Para reiniciar la cerradura, retire el paquete de baterías, espere unos segundos, y luego reinserte el paquete de baterías.

En cas d'impossibilité de couplage du porte-clés, réinitialisez la serrure et répétez les étapes 2 à 6. Pour réinitialiser la serrure, retirez le bloc-piles et patientez quelques secondes avant de le réinsérer.

This product complies with standards established by the following regulatory bodies:

- Federal Communications Commission (FCC)
- Industry Canada

## FCC

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: ( 1 ) this device may not cause harmful interference, and ( 2 ) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

**IMPORTANT!** Changes or modifications not expressly approved by the manufacturer could void the user's authority to operate the equipment.

## Industry Canada

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

( 1 ) this device may not cause interference, and ( 2 ) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

---

Este producto cumple con las normas establecidas por los siguientes organismos reguladores:

- Comisión Federal de Comunicaciones (FCC)
- Industry Canada

## FCC

Este dispositivo cumple con la 15ª parte del reglamento de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones:

( 1 ) este dispositivo no deberá causar ninguna interferencia dañina, y ( 2 ) este dispositivo deberá aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo aquella que podría causar un funcionamiento no deseado.

Se realizaron pruebas a este equipo cuyos resultados revelaron que cumple con los límites establecidos para un dispositivo digital de la Clase B, conforme a la 15ª parte del reglamento de la FCC. Estos límites han sido impuestos para proporcionar protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza según lo que indican las instrucciones, podría causar interferencia dañina en radiocomunicaciones. Sin embargo, no hay garantía de que la interferencia no ocurrirá en determinadas instalaciones. Si este equipo efectivamente causa interferencia en la recepción de radio o televisión, la cual puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, sugerimos al usuario que intente corregir dicha interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:

- Volver a orientar o ubicar la antena receptora.
- Incrementar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma de corriente en un circuito distinto del circuito en el cual esté conectado el receptor.
- Consultar con el distribuidor o un técnico de radio y TV con experiencia para obtener su ayuda.

**¡IMPORTANTE!** Todo cambio o modificación no aprobado expresamente por el fabricante podría desautorizar al usuario para operar el equipo.

## Industria de Canada

Este dispositivo cumple con las normas de la Industria de Canada licencia-exenta RSS. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: ( 1 ) este dispositivo no deberá causar ninguna interferencia dañina, y ( 2 ) este dispositivo deberá aceptar cualquier interferencia, incluyendo aquella que podría causar el funcionamiento no deseado del dispositivo.

---

Ce produit est conforme aux normes établies par les organismes de réglementation suivants :

- Federal Communications Commission (FCC)
- Industrie Canada

## FCC

Cet appareil est conforme aux limites prescrites dans la partie 15 des règlements de la Federal Communication Commission (FCC) des États-Unis.

Son utilisation est subordonnée aux conditions suivantes : ( 1 ) l'appareil ne doit pas causer d'interférence nuisibles, et ( 2 ) il doit accepter toute interférence, y compris celles qui peuvent causer son mauvais fonctionnement.

Lors des tests effectués, cet appareil s'est révélé conforme aux limites prescrites dans la partie 15 des règlements de la Federal Communications Commission (FCC) des États-Unis pour un appareil numérique de Classe B. Ces limites ont été fixées pour protéger raisonnablement les installations résidentielles contre les interférences nuisibles. L'appareil produit, utilise et peut émettre des radiofréquences. S'il n'est pas installé et utilisé de la façon prescrite, il peut brouiller les communications radio. Il n'est pas garanti qu'aucune interférence ne se produira. Si l'appareil brouille la réception d'une radio ou d'un téléviseur (pour savoir s'il est à l'origine du brouillage, il suffit de l'éteindre et de le rallumer), l'utilisateur est invité à tenter de corriger la situation en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice;
- éloigner davantage l'appareil émetteur du récepteur;
- brancher l'appareil dans une prise reliée à un circuit différent de celui auquel le récepteur est relié;
- consulter le détaillant ou un technicien de radiotélévision expérimenté pour obtenir de l'aide.

**IMPORTANT!** Les modifications qui n'ont pas été expressément approuvées par le fabricant de l'appareil peuvent annuler l'autorisation d'utiliser l'appareil.

## Industrie Canada

Cet appareil est conforme aux normes d'Industrie Canada exemptes de licence RSS. L'opération est sujette aux deux conditions: ( 1 ) ce dispositif peut ne pas causer l'interférence et ( 2 ) ce dispositif doit accepter n'importe quelle interférence, y compris l'interférence qui peut causer le fonctionnement non souhaité du dispositif.